
Ассамблея государств-участников

Distr.: General
4 October 2007
RUSSIAN
Original: English

Шестая сессия

Нью-Йорк

30 ноября - 14 декабря 2007 года

**Доклад Бюджетно-финансового комитета
о работе его девятой сессии**

Добавление

Настоящее добавление к докладу Бюджетно-финансового комитета (ICC-ASP/6/12) содержит нижеследующее:

приложение V «Бюджетные последствия выполнения рекомендаций Бюджетно-финансового комитета».

Приложение V

Бюджетные последствия выполнения рекомендаций Бюджетно-финансового комитета

Сопоставление предлагаемого бюджета и рекомендаций Бюджетно-финансового комитета
(изменения выделены серым цветом)

ВСЕГО – ВСЕ ОСНОВНЫЕ ПРОГРАММЫ

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			БФК - предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			Изменения, предлагаемые БФК (в тыс. евро)			
	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Процент
<i>Суды</i>	6 269,7		6 269,7	6 269,7		6 269,7				
Сотрудники категории специалистов	17 957,6	17 736,8	35 694,4	15 850,6	15 881,4	31 732,0	-2 107,0	-1 855,4	-3 962,4	-11,1
Сотрудники категории общего обслуживания	9 690,1	8 406,9	18 097,0	8 678,3	7 595,8	16 274,1	-1 011,8	-811,1	-1 822,9	-10,1
<i>Итого по сотрудникам</i>	<i>27 647,7</i>	<i>26 143,7</i>	<i>53 791,4</i>	<i>24 528,9</i>	<i>23 477,2</i>	<i>48 006,1</i>	<i>-3 118,8</i>	<i>-2 666,5</i>	<i>-5 785,3</i>	<i>-10,8</i>
Временный персонал общего назначения	2 593,0	5 273,5	7 866,5	2 521,8	5 115,0	7 636,8	-71,2	-158,5	-229,7	-2,9
Временный персонал для обслуживания совещаний	1 515,9	44,7	1 560,6	1 515,9	44,7	1 560,6				
Сверхурочные	287,6	95,4	383,0	287,6	95,4	383,0				
Консультанты	75,4	275,0	350,4	75,4	275,0	350,4				
<i>Итого по другим сотрудникам</i>	<i>4 471,9</i>	<i>5 688,6</i>	<i>10 160,5</i>	<i>4 400,7</i>	<i>5 530,1</i>	<i>9 930,8</i>	<i>-71,2</i>	<i>-158,5</i>	<i>-229,7</i>	<i>-2,3</i>
Путевые расходы	938,4	3 533,1	4 471,5	938,4	3 533,1	4 471,5				
Представительские расходы	58,5		58,5	58,5		58,5				
Услуги по контрактам, включая профессиональную подготовку	3 348,7	4 383,9	7 732,6	3 348,7	4 062,4	7 411,1		-321,5	-321,5	-4,2
Общие оперативные расходы	6 459,3	5 384,2	11 843,5	6 219,3	5 384,2	11 603,5	-240,0		-240,0	-2,0
Принадлежности и материалы	809,9	418,1	1 228,0	809,9	418,1	1 228,0				
Мебель и оборудование	1 689,4	325,0	2 014,4	869,4	325,0	1 194,4	-820,0		-820,0	-40,7
<i>Итого по статьям, не связанным с сотрудниками</i>	<i>13 304,2</i>	<i>14 044,3</i>	<i>27 348,5</i>	<i>12 244,2</i>	<i>13 722,8</i>	<i>25 967,0</i>	<i>-1 060,0</i>	<i>-321,5</i>	<i>-1 381,5</i>	<i>-5,1</i>
Распределенные эксплуатационные расходы	46,4	-46,4	0,0	46,4	-46,4	0,0				
Итого по всем основным программам	51 739,9	45 830,2	97 570,1	47 489,9	42 683,7	90 173,6	-4 250,0	-3 146,5	-7 396,5	-7,6

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			БФК – предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			Изменения, предлагаемые БФК Штатное расписание			
	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Процент
Сотрудники категории специалистов	164	186	350	162	186	348	-2		-2	-0,6
Сотрудники категории общего обслуживания	169	160	329	168	160	328	-1		-1	-0,3
Всего сотрудников	333	346	679	330	346	676	-3		-3	-0,4

Сопоставление предлагаемого бюджета и рекомендаций Бюджетно-финансового комитета
(изменения выделены серым цветом)

1. Основная программа I – Судебные органы

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			БФК - предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			Изменения, предлагаемые БФК (в тыс. евро)			
	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Процент
Судьи	6 269,7		6 269,7	6 269,7		6 269,7				
Сотрудники категории специалистов	2 440,0	386,9	2 826,9	2 106,7	333,9	2 440,6	-333,3	-53,0	-386,3	-13,7
Сотрудники категории общего обслуживания	792,3	178,8	971,1	683,4	154,2	837,6	-108,9	-24,6	-133,5	-13,7
Итого по сотрудникам	3 232,3	565,7	3 798,0	2 612,2	488,1	3 278,2	-442,2	-77,6	-519,8	-13,7
Временный персонал общего назначения	317,4		317,4	317,4		317,4				
Консультанты	26,4		26,4	26,4		26,4				
Итого по другим сотрудникам	343,8		343,8	343,8		343,8				
Путевые расходы	227,0	34,4	261,4	227,0	34,4	261,4				
Представительские расходы	11,0		11,0	11,0		11,0				
Услуги по контрактам, включая профессиональную подготовку	25,5		25,5	25,5		25,5				
Общие оперативные расходы	74,3		74,3	74,3		74,3				
Принадлежности и материалы	5,0		5,0	5,0		5,0				
Мебель и оборудование	10,0		10,0	10,0		10,0				
Итого по статьям, не связанным с сотрудниками	352,8	34,4	387,2	352,8	34,4	387,2				
Распределенные эксплуатационные расходы	133,5	13,5	147,0	133,5	13,5	147,0				
Всего по Основной программе I	10 332,1	613,6	10 945,7	9 712,0	536,0	10 425,9	-442,2	-77,6	-519,8	-4,7

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			БФК – предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			Изменения, предлагаемые БФК Штатное расписание			
	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Процент
Сотрудники категории специалистов	24	3	27	24	3	27				
Сотрудники категории общего обслуживания	13	3	16	13	3	16				
Всего сотрудников	37	6	43	37	6	43				

Сопоставление предлагаемого бюджета и рекомендаций Бюджетно-финансового комитета
(изменения выделены серым цветом)

1.1 Программа 1100 – Президиум

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			БФК - предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			Изменения, предлагаемые БФК (в тыс. евро)			
	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Процент
Судьи	1 259,0		1 259,0	1 259,0		1 259,0				
Сотрудники категории специалистов	857,6		857,6	612,1		612,1	-245,5		-245,5	-28,6
Сотрудники категории общего обслуживания	315,5		315,5	222,5		222,5	-93,0		-93,0	-29,5
Итого по сотрудникам	1 173,1		1 173,1	834,6		834,6	-338,5		-338,5	-28,9
Временный персонал общего назначения	66,6		66,6	66,6		66,6				
Консультанты	26,4		26,4	26,4		26,4				
Итого по другим сотрудникам	93,0		93,0	93,0		93,0				
Путевые расходы	100,9		100,9	100,9		100,9				
Представительские расходы	10,0		10,0	10,0		10,0				
Услуги по контрактам, включая профессиональную подготовку	10,0		10,0	10,0		10,0				
Общие оперативные расходы	53,3		53,3	53,3		53,3				
Принадлежности и материалы	5,0		5,0	5,0		5,0				
Итого по статьям, не связанным с сотрудниками	179,2		179,2	179,2		179,2				
Распределенные эксплуатационные расходы	46,9		46,9	46,9		46,9				
Всего по программе	2 751,2		2 751,2	2 412,7		2 412,7	-338,5		-338,5	-12,3

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			БФК – предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			Изменения, предлагаемые БФК Штатное расписание			
	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Процент
Сотрудники категории специалистов	8		8	8		8				
Сотрудники категории общего обслуживания	5		5	5		5				
Всего сотрудников	13		13	13		13				

Сопоставление предлагаемого бюджета и рекомендаций Бюджетно-финансового комитета
(изменения выделены серым цветом)

1.2 Программа 1200 – Палаты

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			БФК - предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			Изменения, предлагаемые БФК (в тыс. евро)			
	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Процент
Суды	5 010,7		5 010,7	5 010,7		5 010,7				
Сотрудники категории специалистов	1 582,4	386,9	1 969,3	1 366,4	333,9	1 700,3	-216,0	-53,0	-269,0	-13,7
Сотрудники категории общего обслуживания	476,8	178,8	655,6	411,2	154,2	565,4	-65,6	-24,6	-90,2	-13,8
Итого по сотрудникам	2 059,2	565,7	2 624,9	1 777,6	488,1	2 265,7	-281,6	-77,6	-359,2	-13,7
Временный персонал общего назначения	250,8		250,8	250,8		250,8				
Итого по другим сотрудникам	250,8		250,8	250,8		250,8				
Путевые расходы	126,1	34,4	160,5	126,1	34,4	160,5				
Представительские расходы	1,0		1,0	1,0		1,0				
Услуги по контрактам, включая профессиональную подготовку	15,5		15,5	15,5		15,5				
Общие оперативные расходы	21,0		21,0	21,0		21,0				
Мебель и оборудование	10,0		10,0	10,0		10,0				
Итого по статьям, не связанным с сотрудниками	173,6	34,4	208,0	173,6	34,4	208,0				
Распределенные эксплуатационные расходы	86,6	13,5	100,1	86,6	13,5	100,1				
Всего по программе	7 580,9	613,6	8 194,5	7 299,3	536,0	7 835,3	-281,6	-77,6	-359,2	-4,4

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			БФК – предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			Изменения, предлагаемые БФК Штатное расписание			
	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Процент
Сотрудники категории специалистов	16	3	19	16	3	19				
Сотрудники категории общего обслуживания	8	3	11	8	3	11				
Всего сотрудников	24	6	30	24	6	30				

Сопоставление предлагаемого бюджета и рекомендаций Бюджетно-финансового комитета
(изменения выделены серым цветом)

2. Основная программа II – Канцелярия Прокурора

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			БФК - предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			Изменения, предлагаемые БФК (в тыс. евро)			
	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Процент
Сотрудники категории специалистов	3 689,4	10 622,6	14 312,0	3 185,7	9 523,2	12 708,9	-503,7	-1 099,4	-1 603,1	-11,2
Сотрудники категории общего обслуживания	977,4	2 707,2	3 684,6	890,7	2 467,2	3 357,9	-86,7	-240,0	-326,7	-8,9
<i>Итого по сотрудникам</i>	<i>4 666,8</i>	<i>13 329,8</i>	<i>17 996,6</i>	<i>4 076,4</i>	<i>11 990,4</i>	<i>16 066,8</i>	<i>-590,4</i>	<i>-1 339,4</i>	<i>-1 929,8</i>	<i>-10,7</i>
Временная помощь общего назначения	40,5	3 513,6	3 554,1	40,5	3 513,6	3 554,1				
Сверхурочные	15,0		15,0	15,0		15,0				
Консультанты		67,8	67,8		67,8	67,8				
<i>Итого по другим сотрудникам</i>	<i>55,5</i>	<i>3 581,4</i>	<i>3 636,9</i>	<i>55,5</i>	<i>3 581,4</i>	<i>3 636,9</i>				
Путевые расходы	180,0	1 812,7	1 992,7	180,0	1 812,7	1 992,7				
Представительские расходы	10,0		10,0	10,0		10,0				
Услуги по контрактам, включая профессиональную подготовку	51,2	309,5	360,7	51,2	309,5	360,7				
Общие оперативные расходы		274,6	274,6		274,6	274,6				
Принадлежности и материалы	53,0	48,0	101,0	53,0	48,0	101,0				
Мебель и оборудование		30,0	30,0		30,0	30,0				
<i>Итого по статьям, не связанным с сотрудниками</i>	<i>294,2</i>	<i>2 474,8</i>	<i>2 769,0</i>	<i>294,2</i>	<i>2 474,8</i>	<i>2 769,0</i>				
Распределенные эксплуатационные расходы	219,6	508,9	728,5	219,6	508,9	728,5				
Всего по Основной программе II	5 236,1	19 894,9	25 131,0	4 645,7	18 555,5	23 201,2	-590,4	-1 339,4	-1 929,8	-7,7

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			БФК – предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			Изменения, предлагаемые БФК Штатное расписание			
	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Процент
Сотрудники категории специалистов	31	110	141	31	110	141				
Сотрудники категории общего обслуживания	17	48	65	17	48	65				
Всего сотрудников	48	158	206	48	158	206				

Сопоставление предлагаемого бюджета и рекомендаций Бюджетно-финансового комитета
(изменения выделены серым цветом)

2.1 Программа 2100 – Прокурор

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			БФК - предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			Изменения, предлагаемые БФК (в тыс. евро)			
	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Процент
Сотрудники категории специалистов	2 042,4	366,3	2 408,7	1 860,8	290,9	2 151,7	-181,6	-75,4	-257,0	-10,7
Сотрудники категории общего обслуживания	639,0	620,4	1 259,4	582,3	565,4	1 147,7	-56,7	-55,0	-111,7	-8,9
<i>Итого по сотрудникам</i>	<i>2 681,4</i>	<i>986,7</i>	<i>3 668,1</i>	<i>2 443,1</i>	<i>856,3</i>	<i>3 299,4</i>	<i>-238,3</i>	<i>-130,4</i>	<i>-368,7</i>	<i>-10,1</i>
Временный персонал общего назначения	40,5	1 385,1	1 425,6	40,5	1 385,1	1 425,6				
Сверхурочные	15,0		15,0	15,0		15,0				
Консультанты		67,8	67,8		67,8	67,8				
<i>Итого по другим сотрудникам</i>	<i>55,5</i>	<i>1 452,9</i>	<i>1 508,4</i>	<i>55,5</i>	<i>1 452,9</i>	<i>1 508,4</i>				
Путевые расходы	98,8	346,9	445,7	98,8	346,9	445,7				
Представительские расходы	10,0		10,0	10,0		10,0				
Услуги по контрактам, включая профессиональную подготовку	51,2	249,5	300,7	51,2	249,5	300,7				
Общие оперативные расходы		10,0	10,0		10,0	10,0				
Принадлежности и материалы	53,0	28,0	81,0	53,0	28,0	81,0				
Мебель и оборудование		30,0	30,0		30,0	30,0				
<i>Итого по статьям, не связанным с сотрудниками</i>	<i>213,0</i>	<i>664,4</i>	<i>877,4</i>	<i>213,0</i>	<i>664,4</i>	<i>877,4</i>				
Распределенные эксплуатационные расходы	137,4	48,3	185,7	137,4	48,3	185,7				
Всего по программе	3 087,3	3 152,3	6 239,6	2 849,0	3 021,9	5 870,9	-238,3	-130,4	-368,7	-5,9

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			БФК – предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			Изменения, предлагаемые БФК Штатное расписание			
	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Процент
Сотрудники категории специалистов	19	4	23	19	4	23				
Сотрудники категории общего обслуживания	11	11	22	11	11	22				
Всего сотрудников	30	15	45	30	15	45				

Сопоставление предлагаемого бюджета и рекомендаций Бюджетно-финансового комитета
(изменения выделены серым цветом)

2.2 Программа 2200 – Отдел по юрисдикции, дополняемости и сотрудничеству

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			БФК - предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			Изменения, предлагаемые БФК (в тыс. евро)			
	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Процент
Сотрудники категории специалистов	716,4	812,9	1 529,3	652,7	740,6	1 393,3	-63,7	-72,3	-136,0	-8,9
Сотрудники категории общего обслуживания	112,8		112,8	102,8		102,8	-10,0		-10,0	-8,9
<i>Итого по сотрудникам</i>	829,2	812,9	1 642,1	755,5	740,6	1 496,1	-73,7	-72,3	-146,0	-8,9
Путевые расходы	45,7	264,8	310,5	45,7	264,8	310,5				
<i>Итого по статьям, не связанным с сотрудниками</i>	45,7	264,8	310,5	45,7	264,8	310,5				
Распределенные эксплуатационные расходы	36,6	25,8	62,4	36,6	25,8	62,4				
Всего по программе	911,5	1 103,5	2 015,0	837,8	1 031,2	1 869,0	-73,7	-72,3	-146,0	-7,2

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			БФК – предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			Изменения, предлагаемые БФК Штатное расписание			
	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Процент
Сотрудники категории специалистов	6	8	14	6	8	14				
Сотрудники категории общего обслуживания	2		2	2		2				
Всего сотрудников	8	8	16	8	8	16				

Сопоставление предлагаемого бюджета и рекомендаций Бюджетно-финансового комитета
(изменения выделены серым цветом)

2.3 Программа 2300 – Следственный отдел

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			БФК - предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			Изменения, предлагаемые БФК (в тыс. евро)			
	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Процент
Сотрудники категории специалистов	480,7	7 150,4	7 631,1	262,2	6 482,6	6 744,8	-218,5	-667,8	-886,3	-11,6
Сотрудники категории общего обслуживания	112,8	1 692,0	1 804,8	102,8	1 542,0	1 644,8	-10,0	-150,0	-160,0	-8,9
<i>Итого по сотрудникам</i>	<i>593,5</i>	<i>8 842,4</i>	<i>9 435,9</i>	<i>365,0</i>	<i>8 024,6</i>	<i>8 389,6</i>	<i>-228,5</i>	<i>-817,8</i>	<i>-1 046,3</i>	<i>-11,1</i>
Временный персонал общего назначения		1 909,0	1 909,0		1 909,0	1 909,0				
<i>Итого по другим сотрудникам</i>		<i>1 909,0</i>	<i>1 909,0</i>		<i>1 909,0</i>	<i>1 909,0</i>				
Путевые расходы	7,4	1 076,0	1 083,4	7,4	1 076,0	1 083,4				
Услуги по контрактам, включая профессиональную подготовку		60,0	60,0		60,0	60,0				
Общие оперативные расходы		264,6	264,6		264,6	264,6				
Принадлежности и материалы		20,0	20,0		20,0	20,0				
<i>Итого по статьям, не связанным с сотрудниками</i>	<i>7,4</i>	<i>1 420,6</i>	<i>1 428,0</i>	<i>7,4</i>	<i>1 420,6</i>	<i>1 428,0</i>				
Распределенные эксплуатационные расходы	22,7	341,5	364,2	22,7	341,5	364,2				
Всего по программе	623,6	12 513,5	13 137,1	395,1	11 695,7	12 090,8	-228,5	-817,8	-1 046,3	-8,0

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			БФК – предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			Изменения, предлагаемые БФК Штатное расписание			
	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Процент
Сотрудники категории специалистов	3	76	79	3	76	79				
Сотрудники категории общего обслуживания	2	30	32	2	30	32				
Всего сотрудников	5	106	111	5	106	111				

Сопоставление предлагаемого бюджета и рекомендаций Бюджетно-финансового комитета
(изменения выделены серым цветом)

2.4 Программа 2400 – Отдел уголовного преследования

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			БФК - предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			Изменения, предлагаемые БФК (в тыс. евро)			
	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Процент
Сотрудники категории специалистов	449,9	2 293,0	2 742,9	410,0	2 009,1	2 419,1	-39,9	-283,9	-323,8	-11,8
Сотрудники категории общего обслуживания	112,8	394,8	507,6	102,8	359,8	462,6	-10,0	-35,0	-45,0	-8,9
<i>Итого по сотрудникам</i>	<i>562,7</i>	<i>2 687,8</i>	<i>3 250,5</i>	<i>512,8</i>	<i>2 368,9</i>	<i>2 881,7</i>	<i>-49,9</i>	<i>-318,9</i>	<i>-368,8</i>	<i>-11,3</i>
Временный персонал общего назначения		219,5	219,5		219,5	219,5				
<i>Итого по другим сотрудникам</i>		<i>219,5</i>	<i>219,5</i>		<i>219,5</i>	<i>219,5</i>				
Путевые расходы	28,1	125,0	153,1	28,1	125,0	153,1				
<i>Итого по статьям, не связанным с сотрудниками</i>	<i>28,1</i>	<i>125,0</i>	<i>153,1</i>	<i>28,1</i>	<i>125,0</i>	<i>153,1</i>				
Распределенные эксплуатационные расходы	22,9	93,3	116,2	22,9	93,3	116,2				
Всего по программе	613,7	3 125,6	3 739,3	563,8	2 806,7	3 370,5	-49,9	-318,9	-368,8	-9,9

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			БФК – предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			Изменения, предлагаемые БФК Штатное расписание			
	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Процент
Сотрудники категории специалистов	3	22	25	3	22	25				
Сотрудники категории общего обслуживания	2	7	9	2	7	9				
Всего сотрудников	5	29	34	5	29	34				

Сопоставление предлагаемого бюджета и рекомендаций Бюджетно-финансового комитета
(изменения выделены серым цветом)

3. Основная программа III – Секретариат Суда

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			БФК - предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			Изменения, предлагаемые БФК (в тыс. евро)			
	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Процент
Сотрудники категории специалистов	10 652,0	6 623,2	17 275,2	9 577,2	5 972,2	15 549,4	-1 074,8	-651,0	-1 725,8	-10,0
Сотрудники категории общего обслуживания	7 413,4	5 520,9	12 934,3	6 710,6	4 974,4	11 685,0	-702,8	-546,5	-1 249,3	-9,7
<i>Итого по сотрудникам</i>	<i>18 065,4</i>	<i>12 144,1</i>	<i>30 209,5</i>	<i>16 287,8</i>	<i>10 946,6</i>	<i>27 234,4</i>	<i>-1 777,6</i>	<i>-1 197,5</i>	<i>-2 975,1</i>	<i>-9,8</i>
Временный персонал общего назначения	1 239,4	1 656,4	2 895,8	1 304,1	1 497,9	2 802,0	64,7	-158,5	-93,8	-3,2
Временный персонал для обслуживания заседаний	310,2	44,7	354,9	310,2	44,7	354,9				
Сверхурочные	202,6	95,4	298,0	202,6	95,4	298,0				
Консультанты	39,0	207,2	246,2	39,0	207,2	246,2				
<i>Итого по другим сотрудникам</i>	<i>1 791,2</i>	<i>2 003,7</i>	<i>3 794,9</i>	<i>1 855,9</i>	<i>1 845,2</i>	<i>3 701,1</i>	<i>64,7</i>	<i>-158,5</i>	<i>-93,8</i>	<i>-2,5</i>
Путевые расходы	230,9	1 561,6	1 792,5	228,3	1 561,6	1 789,9	-2,6		-2,6	-0,1
Представительские расходы	10,0		10,0	10,0		10,0				
Услуги по контрактам, включая профессиональную подготовку	1 739,3	4 057,4	5 796,7	1 739,3	3 735,9	5 475,2		-321,5	-321,5	-5,5
Общие оперативные расходы	5 355,9	5 109,6	10 465,5	5 355,9	5 109,6	10 465,5				
Принадлежности и материалы	687,8	370,1	1 057,9	687,8	370,1	1 057,9				
Мебель и оборудование	596,3	295,0	891,3	596,3	295,0	891,3				
<i>Итого по статьям, не связанным с сотрудниками</i>	<i>8 620,2</i>	<i>11 393,7</i>	<i>20 013,9</i>	<i>8 617,6</i>	<i>11 072,2</i>	<i>19 689,8</i>	<i>-2,6</i>	<i>-321,5</i>	<i>-324,1</i>	<i>-1,6</i>
Распределенные эксплуатационные расходы	-371,8	-571,0	-942,8	-371,8	-571,0	-942,8				
Всего по Основной программе III	28 105,0	24 970,5	53 075,5	26 389,5	23 293,0	49 682,5	-1 715,5	-1 677,5	-3 393,0	-6,4

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			БФК – предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			Изменения, предлагаемые БФК Штатное расписание			
	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Процент
Сотрудники категории специалистов	99	72	171	98	72	170	-1		-1	-0,6
Сотрудники категории общего обслуживания	131	109	240	131	109	240				
Всего сотрудников	230	181	411	229	181	410	-1		-1	-0,2

Сопоставление предлагаемого бюджета и рекомендаций Бюджетно-финансового комитета
(изменения выделены серым цветом)

3.1 Программа 3100 – Канцелярия Секретаря

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			БФК - предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			Изменения, предлагаемые БФК (в тыс. евро)			
	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Процент
<i>Судьи</i>										
Сотрудники категории специалистов	2 306,6	389,3	2 695,9	2 023,7	321,3	2 345,0	-282,9	-68,0	-350,9	-13,0
Сотрудники категории общего обслуживания	2 424,6	1 321,9	3 746,5	2 209,5	1 241,5	3 451,0	-215,1	-80,4	-295,5	-7,9
<i>Итого по сотрудникам</i>	<i>4 731,2</i>	<i>1 711,2</i>	<i>6 442,4</i>	<i>4 233,2</i>	<i>1 562,8</i>	<i>5 796,0</i>	<i>-498,0</i>	<i>-148,4</i>	<i>-646,4</i>	<i>-10,0</i>
Временный персонал общего назначения	891,4	20,9	912,3	956,1	20,9	977,0	64,7		64,7	7,1
Сверхурочные	132,6	37,4	170,0	132,6	37,4	170,0				
<i>Итого по другим сотрудникам</i>	<i>1 024,0</i>	<i>58,3</i>	<i>1 082,3</i>	<i>1 088,7</i>	<i>58,3</i>	<i>1 147,0</i>	<i>64,7</i>		<i>64,7</i>	<i>6,0</i>
Путевые расходы	52,3	567,2	619,5	52,3	567,2	619,5				
Представительские расходы	10,0		10,0	10,0		10,0				
Услуги по контрактам, включая профессиональную подготовку	217,1	283,9	501,0	217,1	283,9	501,0				
Общие оперативные расходы	100,0	30,0	130,0	100,0	30,0	130,0				
Принадлежности и материалы	75,0	22,4	97,4	75,0	22,4	97,4				
Мебель и оборудование	1,3		1,3	1,3		1,3				
<i>Итого по статьям, не связанным с сотрудниками</i>	<i>455,7</i>	<i>903,5</i>	<i>1 359,2</i>	<i>455,7</i>	<i>903,5</i>	<i>1 359,2</i>				
Распределенные эксплуатационные расходы	223,8	45,0	268,8	223,8	45,0	268,8				
Всего по программе	6 434,7	2 718,0	9 152,7	6 001,4	2 569,6	8 571,0	-433,3	-148,4	-581,7	-6,4

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			БФК – предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			Изменения, предлагаемые БФК Штатное расписание			
	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Процент
Сотрудники категории специалистов	19	5	24	18	5	23	-1		-1	-4,2
Сотрудники категории общего обслуживания	43	15	58	43	15	58				
Всего сотрудников	62	20	82	61	20	81	-1		-1	-1,2

Сопоставление предлагаемого бюджета и рекомендаций Бюджетно-финансового комитета
(изменения выделены серым цветом)

3.2 Программа 3200 – Отдел общего административного обслуживания

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			БФК - предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			Изменения, предлагаемые БФК (в тыс. евро)			
	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Процент
Сотрудники категории специалистов	3 456,9	997,0	4 453,9	3 099,6	913,0	4 012,6	-357,3	-84,0	-441,3	-9,9
Сотрудники категории общего обслуживания	3 935,9	1 677,5	5 613,4	3 564,5	1 471,4	5 035,9	-371,4	-206,1	-577,5	-10,3
<i>Итого по сотрудникам</i>	<i>7 392,8</i>	<i>2 674,5</i>	<i>10 067,3</i>	<i>6 664,1</i>	<i>2 384,4</i>	<i>9 048,5</i>	<i>-728,7</i>	<i>-290,1</i>	<i>-1 018,8</i>	<i>-10,1</i>
Временный персонал общего назначения	198,6	665,2	863,8	198,6	665,2	863,8				
Временный персонал для обслуживания заседаний	32,5		32,5	32,5		32,5				
Сверхурочные	70,0	28,0	98,0	70,0	28,0	98,0				
Консультанты	20,0		20,0	20,0		20,0				
<i>Итого по другим сотрудникам</i>	<i>321,1</i>	<i>693,2</i>	<i>1 014,3</i>	<i>321,1</i>	<i>693,2</i>	<i>1 014,3</i>				
Путевые расходы	96,3	203,4	299,7	93,7	203,4	297,1	-2,6		-2,6	-0,9
Услуги по контрактам, включая профессиональную подготовку	1 046,2	894,5	1 940,7	1 046,2	894,5	1 940,7				
Общие оперативные расходы	4 148,9	3 035,1	7 184,0	4 148,9	3 035,1	7 184,0				
Принадлежности и материалы	421,6	231,7	653,3	421,6	231,7	653,3				
Мебель и оборудование	477,4	242,0	719,4	477,4	242,0	719,4				
<i>Итого по статьям, не связанным с сотрудниками</i>	<i>6 190,4</i>	<i>4 606,7</i>	<i>10 797,1</i>	<i>6 187,8</i>	<i>4 606,7</i>	<i>10 794,5</i>	<i>-2,6</i>		<i>-2,6</i>	<i>0,0</i>
Распределенные эксплуатационные расходы	-830,2	-881,3	-1 711,5	-830,2	-881,3	-1 711,5				
Всего по программе	13 074,1	7 093,1	20 167,2	12 342,8	6 803,0	19 145,8	-731,3	-290,1	-1 021,4	-5,1

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			БФК – предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			Изменения, предлагаемые БФК Штатное расписание			
	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Процент
Сотрудники категории специалистов	34	10	44	34	10	44				
Сотрудники категории общего обслуживания	69	33	102	69	33	102				
Всего сотрудников	103	43	146	103	43	146				

Сопоставление предлагаемого бюджета и рекомендаций Бюджетно-финансового комитета
(изменения выделены серым цветом)

3.3 Програма 3300 – Отдел обслуживания Суда

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			БФК - предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			Изменения, предлагаемые БФК (в тыс. евро)			
	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Процент
Сотрудники категории специалистов	2 886,6	3 621,8	6 508,4	2 630,1	3 304,4	5 934,5	-256,5	-317,4	-573,9	-8,8
Сотрудники категории общего обслуживания	394,8	2 059,3	2 454,1	359,8	1 840,5	2 200,3	-35,0	-218,8	-253,8	-10,3
<i>Итого по сотрудникам</i>	<i>3 281,4</i>	<i>5 681,1</i>	<i>8 962,5</i>	<i>2 989,9</i>	<i>5 144,9</i>	<i>8 134,8</i>	<i>-291,5</i>	<i>-536,2</i>	<i>-827,7</i>	<i>-9,2</i>
Временный персонал общего назначения	118,0	714,3	832,3	118,0	655,0	773,0		-59,3	-59,3	-7,1
Временный персонал для обслуживания заседаний	277,7	44,7	322,4	277,7	44,7	322,4				
Сверхурочные		30,0	30,0		30,0	30,0				
Консультанты	11,0	207,2	218,2	11,0	207,2	218,2				
<i>Итого по другим сотрудникам</i>	<i>406,7</i>	<i>996,2</i>	<i>1 402,9</i>	<i>406,7</i>	<i>936,9</i>	<i>1 343,6</i>		-59,3	-59,3	-4,2
Путевые расходы	30,4	605,8	636,2	30,4	605,8	636,2				
Услуги по контрактам, включая профессиональную подготовку	390,9	222,3	613,2	390,9	222,3	613,2				
Общие оперативные расходы	1 100,0	2 006,5	3 106,5	1 100,0	2 006,5	3 106,5				
Принадлежности и материалы	30,5	116,0	146,5	30,5	116,0	146,5				
Мебель и оборудование	47,6	38,0	85,6	47,6	38,0	85,6				
<i>Итого по статьям, не связанным с сотрудниками</i>	<i>1 599,4</i>	<i>2 988,6</i>	<i>4 588,0</i>	<i>1 599,4</i>	<i>2 988,6</i>	<i>4 588,0</i>				
Распределенные эксплуатационные расходы	122,7	184,4	307,1	122,7	184,4	307,1				
Всего по программе	5 410,2	9 850,3	15 260,5	5 118,7	9 254,8	14 373,5	-291,5	-595,5	-887,0	-5,8

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			БФК – предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			Изменения, предлагаемые БФК Штатное расписание			
	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Процент
Сотрудники категории специалистов	27	39	66	27	39	66				
Сотрудники категории общего обслуживания	7	43	50	7	43	50				
Всего сотрудников	34	82	116	34	82	116				

Сопоставление предлагаемого бюджета и рекомендаций Бюджетно-финансового комитета
(изменения выделены серым цветом)

3.4 Программа 3400 – Секция общественной информации и документации

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			БФК - предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			Изменения, предлагаемые БФК (в тыс. евро)			
	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Процент
Сотрудники категории специалистов	841,4	494,4	1 335,8	766,5	412,5	1 179,0	-74,9	-81,9	-156,8	-11,7
Сотрудники категории общего обслуживания	313,4	188,3	501,7	288,4	171,4	459,8	-25,0	-16,9	-41,9	-8,4
<i>Итого по сотрудникам</i>	<i>1 154,8</i>	<i>682,7</i>	<i>1 837,5</i>	<i>1 054,9</i>	<i>583,9</i>	<i>1 638,8</i>	<i>-99,9</i>	<i>-98,8</i>	<i>-198,7</i>	<i>-10,8</i>
Временный персонал общего назначения		94,1	94,1		94,1	94,1				
<i>Итого по другим сотрудникам</i>		<i>94,1</i>	<i>94,1</i>		<i>94,1</i>	<i>94,1</i>				
Путевые расходы	14,0	76,0	90,0	14,0	76,0	90,0				
Услуги по контрактам, включая профессиональную подготовку	65,7	802,7	868,4	65,7	802,7	868,4				
Общие оперативные расходы	7,0		7,0	7,0		7,0				
Принадлежности и материалы	160,0		160,0	160,0		160,0				
Мебель и оборудование	70,0	15,0	85,0	70,0	15,0	85,0				
<i>Итого по статьям, не связанным с сотрудниками</i>	<i>316,7</i>	<i>893,7</i>	<i>1 210,4</i>	<i>316,7</i>	<i>893,7</i>	<i>1 210,4</i>				
Распределенные эксплуатационные расходы	50,6	38,2	88,8	50,6	38,2	88,8				
Всего по программе	1 522,1	1 708,7	3 230,8	1 422,2	1 609,9	3 032,1	-99,9	-98,8	-198,7	-6,2

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			БФК – предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			Изменения, предлагаемые БФК Штатное расписание			
	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Процент
Сотрудники категории специалистов	8	6	14	8	6	14				
Сотрудники категории общего обслуживания	6	11	17	6	11	17				
Всего сотрудников	14	17	31	14	17	31				

Сопоставление предлагаемого бюджета и рекомендаций Бюджетно-финансового комитета
(изменения выделены серым цветом)

3.5 Программа 3500 – Отдел по делам потерпевших и адвокатов

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			БФК - предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			Изменения, предлагаемые БФК (в тыс. евро)			
	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Процент
Сотрудники категории специалистов	1 160,5	1 120,7	2 281,2	1 057,3	1 021,0	2 078,3	-103,2	-99,7	-202,9	-8,9
Сотрудники категории общего обслуживания	344,7	273,9	618,6	288,4	249,6	538,0	-56,3	-24,3	-80,6	-13,0
<i>Итого по сотрудникам</i>	<i>1 505,2</i>	<i>1 394,6</i>	<i>2 899,8</i>	<i>1 345,7</i>	<i>1 270,6</i>	<i>2 616,3</i>	<i>-159,5</i>	<i>-124,0</i>	<i>-283,5</i>	<i>-9,8</i>
Временный персонал общего назначения	31,4	161,9	193,3	31,4	62,7	94,1		-99,2	-99,2	-51,3
Консультанты	8,0		8,0	8,0		8,0				
<i>Итого по другим сотрудникам</i>	<i>39,4</i>	<i>161,9</i>	<i>201,3</i>	<i>39,4</i>	<i>62,7</i>	<i>102,1</i>		-99,2	-99,2	-49,3
Путевые расходы	37,9	109,2	147,1	37,9	109,2	147,1				
Услуги по контрактам, включая профессиональную подготовку	19,4	1 854,0	1 873,4	19,4	1 532,5	1 551,9		-321,5	-321,5	-17,2
Общие оперативные расходы		38,0	38,0		38,0	38,0				
Принадлежности и материалы	0,7		0,7	0,7		0,7				
<i>Итого по статьям, не связанным с сотрудниками</i>	<i>58,0</i>	<i>2 001,2</i>	<i>2 059,2</i>	<i>58,0</i>	<i>1 679,7</i>	<i>1 737,7</i>		-321,5	-321,5	-15,6
Распределенные эксплуатационные расходы	61,3	42,7	104,0	61,3	42,7	104,0				
Всего по программе	1 663,9	3 600,4	5 264,3	1 504,4	3 055,7	4 560,1	-159,5	-544,7	-704,2	-13,4

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			БФК – предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			Изменения, предлагаемые БФК Штатное расписание			
	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Процент
Сотрудники категории специалистов	11	12	23	11	12	23				
Сотрудники категории общего обслуживания	6	7	13	6	7	13				
Всего сотрудников	17	19	36	17	19	36				

Сопоставление предлагаемого бюджета и рекомендаций Бюджетно-финансового комитета
(изменения выделены серым цветом)

4. Основная программа IV – Секретариат Ассамблеи государств-участников

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			БФК - предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			Изменения, предлагаемые БФК (в тыс. евро)			
	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Процент
Сотрудники категории специалистов	500,5		500,5	522,1		522,1	21,6		21,6	4,3
Сотрудники категории общего обслуживания	337,8		337,8	239,4		239,4	-98,4		-98,4	-29,1
<i>Итого по сотрудникам</i>	838,3		838,3	761,5		761,5	-76,8		-76,8	-9,2
Временный персонал общего назначения	614,1		614,1	614,1		614,1				
Временный персонал для обслуживания заседаний	1 205,7		1 205,7	1 205,7		1 205,7				
Сверхурочные	60,0		60,0	60,0		60,0				
<i>Итого по другим сотрудникам</i>	1 879,8		1 879,8	1 879,8		1 879,8				
Путевые расходы	211,4		211,4	214,0		214,0	2,6		2,6	1,2
Представительские расходы	10,0		10,0	10,0		10,0				
Услуги по контрактам, включая профессиональную подготовку	1 021,0		1 021,0	1 021,0		1 021,0				
Общие оперативные расходы	50,0		50,0	50,0		50,0				
Принадлежности и материалы	40,0		40,0	40,0		40,0				
Мебель и оборудование	20,0		20,0	20,0		20,0				
<i>Итого по статьям, не связанным с сотрудниками</i>	1 352,4		1 352,4	1 355,0		1 355,0	2,6		2,6	0,2
Распределенные эксплуатационные расходы	32,5		32,5	32,5		32,5				
Всего по Основной программе IV	4 103,0		4 103,0	4 028,8		4 028,8	-74,2		-74,2	-1,8

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			БФК – предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			Изменения, предлагаемые БФК Штатное расписание			
	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Процент
Сотрудники категории специалистов	4		4	5		5	1		1	25,0
Сотрудники категории общего обслуживания	5		5	4		4	-1		-1	-20,0
Всего сотрудников	9		9	9		9				

Сопоставление предлагаемого бюджета и рекомендаций Бюджетно-финансового комитета
(изменения выделены серым цветом)

5. Основная программа V – Инвестиции в помещения Суда

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			БФК - предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			Изменения, предлагаемые БФК (в тыс. евро)			
	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Процент
Сотрудники категории специалистов	387,9		387,9	196,7		196,7	-191,2		-191,2	-49,3
Сотрудники категории общего обслуживания	56,4		56,4	51,4		51,4	-5,0		-5,0	-8,9
<i>Итого по сотрудникам</i>	<i>444,3</i>		<i>444,3</i>	<i>248,1</i>		<i>248,1</i>	<i>-196,2</i>		<i>-196,2</i>	<i>-44,2</i>
Временный персонал общего назначения	324,0		324,0	188,1		188,1	-135,9		-135,9	-41,9
<i>Итого по другим сотрудникам</i>	<i>324,0</i>		<i>324,0</i>	<i>188,1</i>		<i>188,1</i>	<i>-135,9</i>		<i>-135,9</i>	<i>-41,9</i>
Путевые расходы	11,4		11,4	11,4		11,4				
Услуги по контрактам, включая профессиональную подготовку	435,3		435,3	435,3		435,3				
Общие оперативные расходы	916,1		916,1	676,1		676,1	-240,0		-240,0	-26,2
Принадлежности и материалы	9,1		9,1	9,1		9,1				
Мебель и оборудование	1 063,1		1 063,1	243,1		243,1	-820,0		-820,0	-77,1
<i>Итого по статьям, не связанным с сотрудниками</i>	<i>2 435,0</i>		<i>2 435,0</i>	<i>1 375,0</i>		<i>1 375,0</i>	<i>-1 060,0</i>		<i>-1 060,0</i>	<i>-43,5</i>
Распределенные эксплуатационные расходы	18,0		18,0	18,0		18,0				
Всего по Основной программе V	3 221,3		3 221,3	1 829,2		1 829,2	-1 392,1		-1 392,1	-43,2

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			БФК – предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			Изменения, предлагаемые БФК Штатное расписание			
	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Процент
Сотрудники категории специалистов	4		4	2		2	-2		-2	-50,0
Сотрудники категории общего обслуживания	1		1	1		1				
Всего сотрудников	5		5	3		3	-2		-2	-40,0

Сопоставление предлагаемого бюджета и рекомендаций Бюджетно-финансового комитета
(изменения выделены серым цветом)

5.1 Программа 5100 – Временные помещения (*)

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			БФК - предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			Изменения, предлагаемые БФК (в тыс. евро)			
	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Процент
Сотрудники категории специалистов										
Сотрудники категории общего обслуживания	56,4		56,4	51,4		51,4	-5,0		-5,0	-8,9
<i>Итого по сотрудникам</i>	<i>56,4</i>		<i>56,4</i>	<i>51,4</i>		<i>51,4</i>	<i>-5,0</i>		<i>-5,0</i>	<i>-8,9</i>
Временный персонал общего назначения	324,0		324,0	188,1		188,1	-135,9		-135,9	-41,9
<i>Итого по другим сотрудникам</i>	<i>324,0</i>		<i>324,0</i>	<i>188,1</i>		<i>188,1</i>	<i>-135,9</i>		<i>-135,9</i>	<i>-41,9</i>
Услуги по контрактам, включая профессиональную подготовку	125,3		125,3	125,3		125,3				
Общие оперативные расходы	916,1		916,1	676,1		676,1	-240,0		-240,0	-26,2
Принадлежности и материалы	9,1		9,1	9,1		9,1				
Мебель и оборудование	1 063,1		1 063,1	243,1		243,1	-820,0		-820,0	-77,1
<i>Итого по статьям, не связанным с сотрудниками</i>	<i>2 113,6</i>		<i>2 113,6</i>	<i>1 053,6</i>		<i>1 053,6</i>	<i>-1 060,0</i>		<i>-1 060,0</i>	<i>-50,2</i>
Распределенные эксплуатационные расходы	3,6		3,6	3,6		3,6				
Всего по программе	2 497,6		2 497,6	1 296,7		1 296,7	-1 200,9		-1 200,9	-48,1%

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			БФК – предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			Изменения, предлагаемые БФК Штатное расписание			
	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Процент
Сотрудники категории специалистов										
Сотрудники категории общего обслуживания	1		1	1		1				
Всего сотрудников	1		1	1		1				

(*) **Примечание:** в пункте 79 своего доклада о работе девятой сессии БФК рекомендует расформировать программу 5100 и включить ее компоненты в соответствующие сектора деятельности Секретариата Суда. Для удобства читателей изменения показаны в формате программы 5100.

Сопоставление предлагаемого бюджета и рекомендаций Бюджетно-финансового комитета
(изменения выделены серым цветом)

5.2 Программа 5200 – Постоянные помещения

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			БФК - предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			Изменения, предлагаемые БФК (в тыс. евро)			
	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Процент
Сотрудники категории специалистов	387,9		387,9	196,7		196,7	-191,2		-191,2	-49,3
<i>Итого по сотрудникам</i>	<i>387,9</i>		<i>387,9</i>	<i>196,7</i>		<i>196,7</i>	<i>-191,2</i>		<i>-191,2</i>	<i>-49,3</i>
Путевые расходы	11,4		11,4	11,4		11,4				
Услуги по контрактам, включая профессиональную подготовку	310,0		310,0	310,0		310,0				
<i>Итого по статьям, не связанным с сотрудниками</i>	<i>321,4</i>		<i>321,4</i>	<i>321,4</i>		<i>321,4</i>				
Распределенные эксплуатационные расходы	14,4		14,4	14,4		14,4				
Всего по программе	723,7		723,7	532,5		532,5	-191,2		-191,2	-26,4

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			БФК – предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			Изменения, предлагаемые БФК Штатное расписание			
	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Процент
Сотрудники категории специалистов	4		4	2		2	-2		-2	
Сотрудники категории общего обслуживания										
Всего сотрудников	4		4	2		2	-2		-2	

Сопоставление предлагаемого бюджета и рекомендаций Бюджетно-финансового комитета
(изменения выделены серым цветом)

6. Основная программа VI – Секретариат Целевого фонда для потерпевших

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			БФК - предлагаемый бюджет на 2008 год (в тыс. евро)			Изменения, предлагаемые БФК (в тыс. евро)			
	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Базовый	Связанный с ситуациями	Общий	Процент
Сотрудники категории специалистов	287,8	104,1	391,9	262,2	52,1	314,3	-25,6	-52,0	-77,6	-19,8
Сотрудники категории общего обслуживания	112,8		112,8	102,8		102,8	-10,0		-10,0	-8,9
<i>Итого по сотрудникам</i>	<i>400,6</i>	<i>104,1</i>	<i>504,7</i>	<i>365,0</i>	<i>52,1</i>	<i>417,1</i>	<i>-35,6</i>	<i>-52,0</i>	<i>-87,6</i>	<i>-17,4</i>
Временный персонал общего назначения	57,6	103,5	161,1	57,6	103,5	161,1				
Сверхурочные	10,0		10,0	10,0		10,0				
Консультанты	10,0		10,0	10,0		10,0				
<i>Итого по другим сотрудникам</i>	<i>77,6</i>	<i>103,5</i>	<i>181,1</i>	<i>77,6</i>	<i>103,5</i>	<i>181,1</i>				
Путевые расходы	77,7	124,4	202,1	77,7	124,4	202,1				
Представительские расходы	17,5		17,5	17,5		17,5				
Услуги по контрактам, включая профессиональную подготовку	76,4	17,0	93,4	76,4	17,0	93,4				
Общие оперативные расходы	63,0		63,0	63,0		63,0				
Принадлежности и материалы	15,0		15,0	15,0		15,0				
<i>Итого по статьям, не связанным с сотрудниками</i>	<i>249,6</i>	<i>141,4</i>	<i>391,0</i>	<i>249,6</i>	<i>141,4</i>	<i>391,0</i>				
Распределенные эксплуатационные расходы	14,6	2,2	16,8	14,6	2,2	16,8				
Всего по Основной программе VI	742,4	351,2	1 093,6	706,8	299,2	1 006,0	-35,6	-52,0	-87,6	-8,0

Статья	Предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			БФК – предлагаемый бюджет на 2008 год Штатное расписание			Изменения, предлагаемые БФК Штатное расписание			
	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Базовое	Связанное с ситуациями	Общее	Процент
Сотрудники категории специалистов	2	1	3	2	1	3				
Сотрудники категории общего обслуживания	2		2	2		2				
Всего сотрудников	4	1	5	4	1	5				

--- 0 ---